

És így volt!

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Petroșeni.

Előfizetési árak

Egy hónapra 15 Lei, Negyed évre 45.

Fél évre 90, Egy évre 180 Lei.

Főszerkesztő: Molnár Sándor.

XIII.-évf. 27 szám.

Bankoknak, részvénytársaságoknak, egyesü-

leteknek, kaszinóknak stb. évenként 1000 Lei.

Kocka hirdetés 3 Lei c=2, Apróhirdetések: szavazóként 3 Lei. Vastagabb betűből 6 Lei.

A kormány helyzete szilárdabb mint bármikor volt

Titusescu külügyminiszter legutóbbi hazaérkezését, egyes lapok, főleg azok, amelyek állandóan a kormány távozásáról beszélnek, újból arra hisztették fel, hogy a Tătărescu kormány lemondásáról terjesztettek el különböző légzőből kapott híreket. Valahányszor ugyanis, amikor derék külügyminiszterünk külföldi diplomáciai utjáról hazatér, minden esetben nagy az öröm az ellenzéki oldalán és azt hihetik el hűveikkel, hogy a Tătărescu kormány most már bizonyára menni fog ésők kerülnek hatalomra a veszik át az ország kormányzásának örökét.

Mióta a Tătărescu kormány hatalmon van nem egyszer lett ebből a korai örömből keserű öröm, mert sem eddig, sem most, ezó sem volt a kormány távozásáról. Az ország külügyminisztere ugyanis teljes őszinteséggel és egyetértéssel dolgozik a kormánnyal amely, dacára a nehézségeknek, a rendszeres mederben folytatja a munkáját az ország érdekében. Hogy a kormány változásáról nincsen és nem volt szó, azt igazolják az eddigi tények, amelyek minden esetben megcáfolják az öven-

dezők állításait.

Az ellenzéki oldalán azonban nehezen és türelmetlenül várják már, hogy a hatalomhoz jussanak, mert a Tătărescu kormány hatalomra jövele óta az úgy volt szokás, hogy alig kerül kormányra valamely párt, az ellenzék mindenféle intrikákkal elgáncsolni igyekezett és tíz éve egyik kormány sem fejezhette be munkáját az erre csak az ország fizetelt írá.

A Tătărescu kormány azonban az erős kéz kormányra, amelyet nem térítnek el a prog-

ram teljes megvalósításától az uccai kilengések ártalmas tüntetési sem pedig az ellenzéki pártok rohamai, amelyek szemmel sem indokoltak meg a kormány távozását és csupán propaganda szemézből és saját népszédűgük fenntartását igyekeztek fel színen tartani. De hiszen maga az ellenzéki párt vezetői sem hisznek komolyan a közeli kormányváltorában, mert a vezérek legnagyobb része külföldi drága fardőlyheken tölti a forró nyári napokat. Gyomorosaivakat, reumatikus fájdalmaikat kezelik és ugyanakkor a kormány vezetői Tătărescu miniszterelnökkel az élen ruggeről estig hivatalban vannak, hogy az ország érdeké-

ben kitűzőt feladatainak teljes egészében megfellejtsék és a párt programját végrehajtsák.

Tény az, hogy a külügyminiszter irthon volt. Tény az, hogy már vissza is utazott a nemzetközi diplomáciai világba, hogy eddigi bravúros politikáját az ország érdekében tovább folytassa. Tény az is, hogy semmi olyan dolog nem történt, amelyből a kormány gyengeségére lehetne következtetni és tény az, ami teljes egészében igazolja az ellenzék szűzalomharcait, hogy a Tătărescu kormány szilárdan áll a helyén és tovább dolgozik az ország lakosságának érdekében.

(M. S.)

Igy nőzünk mi hi?

Vagy a jótékonyseg esete egyik Petroșeni urral, aki "egy huncut vasat" sem ad az egyházközségnek

Kisbetegei dolgunk között egyik legfontosabb problémánk az egyházközségeinknek fenntartása. A hívek bár megteszik becsületesen kötelességüket egyházzal szemben, azonban vannak

itt is kirívó esetek, melytől arra lehet következtetni, hogy néhányan öntudatlanul fogják fel kötelességeiket, könnyelműen képzelik el azt a szolidaritást amely kultúráisan kellene, hogy

mindenkit végrehajtsion. A kisbetegei román állampolgárnak ugyanis nem a szelőséges és semmi jót nem hozó politikai porondon kell megvívni a harcát, hanem belső kultúrával és a román ál-

Vallomás

Irta Molnár Sándor

(4)

Van néhány ember, akikkel nem vagyok évek óta közeli viszonyban, mert teleptem emberelenségét. Kis városban hallatlan kőnőnének veszik azt, ha egy helyi lap — koménár nélkül! — megírja valakinek a köz ellen elkövetett bűnét. Az első konfliktusom. Petroșeni, mint szerkesztőnek Dr. Katonával történt. Ez az orvos híres volt arról, hogy szerelgeti gorombászkodni a betegekkel. Rideségét legjobban igazolja az, hogy kicsufolta a szűzű akaró nőket és azt kérdezte tőlük, hogy miért nem halgattok abban a bizonyos pillanatban is. Ezt írtam meg egy nagy cikkben, amiért Dr. Katona sajtóperre indított ellenem, azonban a bíróság eljuttatta a vádat és nem lett belőle, semmi.

Nem vagyok szerelmek gyerek. Azonban ha az volnék sem szégyelném magamat. Végéreményben nem az anyakönyvezeit és elismeri paragrafus adja meg az egyéniséget, hanem az aktivitás, amit az életben kifejt valaki. Édes anyám törvényes felesége volt az apámnak és minden tekintetben eleget tett polgári kötelességének. Rangja? Földelkülti jános. Földet turó, éhez, jótalan senki, egészen nagyon sok volt

és van az ég alatt. Rézbebe képtől, részbe arató nyomorult pária, akit harmincegy éves korába vitt sírba a halál. Én akkor öt éves voltam. Ketten voltunk testvérek és a harmadik testvérem csak apám halála után született meg. Ó sohasem látta az apánkat, sohasem ismerhette, mert nem élt már, mikor megszületett. Az anyám? Sziblonos kéző, ha ezt mondom, hogy nagyon jó anya, mint az édes anyámnak lenni kell. Alacsony kis toporódott asszony aki övegyen maradt három gyerekkel és vagyon-talanul, másnak dolgozva nevelt fel bennünket. Nevelt? Kínlódoit. Papi családából származott, azonban sem írni, sem olvasni nem tanult. Milliő volt ilyen abban az időben és senkinek sem tűnt fel, hogy valaki nem tud írni és olvasni. Nevelést csak annyit adott, amit a falusi gyerekeknek általában adnak. Én éppen olyan vésőt rossz gyerek voltam, mint a többi. Én is úgy kiabáltam a frágárságokat, mint minden más falusi gyerek. Ebben a környezetben ezen csodálkozni sem lehet. A falusi gyerek szülei egés: nap kint vannak nyáron a mezőn és odahaza maradt gyerekek igazán nem lehetnek kultur gyermekek, mert senkitől sem tanulhatnak csak egymástól. Ez

pedig nem lehet más mint a szomszédék kerítőtől almát lopni, libát kergelni, az udvart szétlúdni és utánahajlani kövekkel az embereknek. Az apám hivatása községi docos volt. Kis bíró, mint ahogy szatmári nevezik őket. Az volt a dolga, hogy tudára adja az embereknek, hogy mikor lesz adófizetés napja és más kormány-parancsokat dobott ki alkalmadán. Nagyon szegény ember volt az apám és biztos vagyok benne, hogy az anyámat sem a vagyonáért vette el, hanem mert szerette. Szerintem ugyanis csak a szegény ember tud szerelemből házasodni. A gazdagok csak ritkán teszik azt meg. Mert mi más köine össze két ágról szakadt szívet, ha nem a szerelem?

A ház a hol laktunk. Földszintes falusi ház volt. Apám amig élt bért fizetett érte. A butorzat a legszegényebb és egyszerű fenyőfából készült. Két ágy, egy asztal és négy gyalog szék volt az egész butorzat, hogy egy ügynevezeti kaszi, amelyben a ruhát tartottuk. Apám annyimál jó életet élt, de azért sokat volt köztük veszekedés is. Erre azonban csak homályosan emlékszem, merő alig multam négy éves ebben az időben. (Folytatom.)

Beck ur újabb munkálkodása,

amelyből kiderül, hogy több volt
Phönix biztosított fél elvesztette-
jét kötvényének visszavásárlására

Beck ur, aki nemrégén még
a Phönix biztosított boldogította
(fényképezésével), újabb visszárke-
zelt a zsilvölgye és folytatja
"munkáját" új ítéletének nagy
dicsőítésére. Beck ur ugyanis azt
gondolja, hogy az emberek köny-
nyen felejenek és már mindenki
elfelejtette azokat a dolgokat,
amelyeket, Beck ur részben a
Phönix jubileumi kötvényeivel
vitt véghez, részben pedig más
utón amelyek semmiképpen sem
válnak díszre biztosítóságá-
nak.

Mint most azt a hozzánk
küldött panaszok igazolják, Beck
ur miután megtudta, hogy a
Siesau Romaniei biztosítónak
nincsen srűksége rá, kikapco-
lást akcióba kezdett és sikerült
is megelévereteni néhány jó
hízemű biztosítottat akik bedűltek
Beck ur hangzatos ígéretnének,
a átadták neki Phönix kötvénye-
iket azzal, hogy az szabályok
ért-lméden vásárolják vissza.
Beck ur azonban az átadott köl-
vényeket arra használta fel, hogy
újabb feleket fogjon magának,
akiknek megmutatása, hogy más-
sok is vannak, akik visszadták
kötvényüket visszavásárlásra, köz-
ben azonban elfelejtkezett arról,
hogy a visszavásárlásra kiutazott
határidő lejárt és a felek most
sírhatnak a pénzük után, amit
megkaphattak volna, ha Beck ur
idejében elküldi azokat a vissza-
vásárlásnak a megjelítésére. Neki
azonban ügyelniek nem az volt
a célja, hogy a kikapcsolt fele-
ket károsodás ne érje, hanem az
ellenpropaganda, amelyet volt
kenyéradogandója ellen rendez
és amely azonban nagyon balul
tört ki, mert a károsodott felek
ezért beperelhetik Beck urat és
bíróilag vonhatják felelőségre az
őket ért károsodást.

Nagyon csodálkozunk rajta,

hogy az illetékes hatóságok túlik

ezt a manipulációt és nem szün-

telik be annak további folyta-

tását. Természetesen a zsilvölgyi

közönég is hibás, mert ezek

után nem volna szabad még

szóba sem állni Beck urral, aki-

ról eddig csak kevés jót lehetett
hallani a biztosítás terén.

(Petroşenben legjobban elkez-
het és a legbiztosabb szobában
lakhai a Bucureşti szálloda-
ban és ottmentem. Tulajdonos
Bachrach Béla. Előzetesen és
szóval üzleti éleli minden-
felé ismeretese.)

(Fényképezőgép, fotóalkék,
szakaszú analógmasinátok és
nagyvilágos csak Zeichmért,
Petroşeni. Újsszerű felmélő-
väs).

A Napló helyi kis könyve

— Szombat délután előtt
szürke zárt autó robogott végig
a Petroşeni fő utcán és a Pop
Emil & Comp vaskereskedés előtt
állott meg. Az autóból egyszerű
nyári ruhában, előkelő hölgy-
vendég szállt ki, Tălărescu Arelia,
Tălărescu Gh. miniszterelnök
lelősege, aki poianáról jött Petro-
şenibe bevásárlást eszközölni.
A miniszterelnököt Pop Emil
üdvözlötte. A Napló helyi kis
könyve történetesen éppen ott
tartózkodott mikor a kegyelmes
asszony az írtelbe érkezett és
alkalma volt beszélgetni az ország
miniszterelnökének közimert
jótékony és jólelkű asszonyával,
aki melegen édeklődött a zsil-
völgyi viszonyok felől. A kegyel-
mes asszonytól tudtuk meg,
hogy az egyik fiacskája legutóbb
súlyos beteg fűához, és reggel
indult vissza a fővárosba, hogy
az ország ügyét vezesse. Tălă-
rescu miniszterelnökne rövid Petro-
şeni tartózkodás után vissza-
utazott Poianára.

— Dr. Stanca Dominic
az országgyezerte népszerű orvos
az elmúlt heten Petroşenben tölt-
ött két napot. Dr. Stancának
legközelebb jelenik meg a „Két
front között” című nagy sikert

arított háborús írása magyar
nyelven is.

— A megyei főiskolai hall-
gatók az elmúlt vasárnap tánc-
estélyt rendeztek a helybeli Munká-
skaszinó termében amely min-
denképpen jól sikerült.

— Pill's Ojza a kitűnő
publicist, az Aradi közlőny
szerkesztője Petroşenben tölti
nyári szabadságát.

Értesítési

Tisztelettel értesítjük a mé-
lyentisztelt közönéget, hogy hely-
ységünkben, Petroşeni, Str. P.
Carol 5, (Todea ház) cukorka-
tári létesíttünk és bármilyen
mennyiségben en gros árban bo-
csátjuk a fogyasztókönég rend-
elkezésére a következők árban:
Kristály, 100 kgr. zsák, 27
Lei. 90 banis árban. Kockacukor
25 és 50 kilogramos ládákban,
valamint 5 kilogramos csomag-
olásban kilogramonként 28 Lei 90
banis. Porcukor 25 kilós csoma-
gokban 28 Lei, 90 banis kilonként.
Az árak ak ráktár értendők.

Petroşeni, 1936. július 4.

Tisztelettel:

Banca Populäră „Parangutu”
Petroşeni, Str. P. Carol No. 5.

(Legszébb és legválasztosabb
nyári ingek csak Képpichnél,
Petroşeni.)

Ministerul Muncii, Sănătăţii şi
Ocotriilor Sociale.
Subinspectoratul Muncii
Petroşeni

Nr. 247

18. VII 936

PUBLICAŢIUNE

Se aduce la cunoştinţa ce-
lor intereseşi, că în ziua de 28
Iulie 1936 ora 8, se va ţine licita-
ţie publică pentru aprovizionare
Căminului de Ucenici, cu
100.000 Kgr. lemne de foc.

Licitatia va avea loc la că-
minul de Ucenici din Petroşani
Str. Reg. Ferdinand.

Pentru cercetarea caetului
de scrisini, şi orice alte informa-
ţiuni, ofertantii se vor adresa
Subinspectoratului Muncii Petro-
şani din Str. Reg. Ferdinand No
76. (Paletul Casei de Asig.)

Oferteile închise şi sigilate,
puritând adresa firmei ofertante,

se vor depune în ziua fixată în
fajta comisiunei de licitaţii, îm-
preună cu o garanţie de 5% din
valoarea furniturii, în numerar
sau efecte garantate de Stat.

Licitatia se va ţine în con-
formitate cu Regulamentul Ofici-
ului Central de Licitaţii.

Subinspectoratul Muncii
Petroşani.

AVIZI

Conform Legii pentru pro-
tecţia Monumentelor Naturii din
Iulie 1933, cei ce vor fi prinşi
asupra faptului sau vor fi dove-
diţi că au cules sau distrus
exemplare din floarea regiunii
(Edelweiss), vor fi deferiţi justi-
ţiei, aplicându-se sancţiunile pre-
văzute la art. II alin. I din acea-
sia lege, adică vor fi pedepsiţi
cu 500—10.000 lei amendă, iar
în caz de recidivă, cu închisoare
corecţională dela două luni până
la doi ani.

Societatea Carpaţilor Ardeleană

a Turisţilor

Secţia Valea Jiului

ss Timoc, preşedinte

Értesítési

Tisztelettel értesitem a mé-
lyentisztelt közönéget, hogy ügy
és porcellán üzletemet beaználtam,
azonban buitoraktárakat to-
vábbra is fenntartom és állandóan
raktáron tartok a legszébb és leg-
elegánsabb buitorokat s azt igen
kedvezményes áron bocsátom a
vásárlókönég rendelkezésére.

Tisztelettel:

Heintzinger István,
Petroşeni.

— Legjobb márkájú rádiók
és mindenféle rádió javítások
csak GODELNEL, Petroşeni. Új
üzlet a Szabó könyvkereskedés
mellett.

(Legszébb házunkba anyag-
ok csak Képpich Györgynél
Petroşeni.

(Elegáns, divatos nyakkhen-
dők, legszébb férfi ingek csak
Képpichnél)

(Vasárnap déliótt zónés ső-
rözés csak a Bucureşti kávé-
házban. Zóna és egy pohár
sör 14 Lei.

Tolnai Világjátás Színházi Élet
Délbáb és az Önnep legújabb
számai kaphatók: Szabó István
könyvkereskedésben, Petroşeni.

A Munkásmozgó műsora július 25 és 26 án:

LISZT FERENCZ élete (Csókos órák)

Nagy zenész sláger. Főszerepben

Paul Hörbiger

Sibille Schmidt és Ida Vüst

SZERDAN, július 29 én

— **NEVI VAGYOK ELADÓ** —

Vigjáték, amelyben a főszerepeket
Jean Harlow és Frachot Tove alakítják

RICHARD AUNER

szalámi és felvágott gyára,

— **MEDIAŞ,** —

helyi képviselőt a szakmában jártas egyént
keres az egész zsilvölgyére.

Érdeklődők forduljanak a fenti céghez.

DI. Tak.

Str.

ÉRTESÍTÉSI

Van szerencsém értesíteni a petroșeni és vidéki igen tisztelt közönséget, hogy a mai nehéz gazdasági viszonyokra való tekintettel az összes rakományom levő

Temetkezési áruimat

újbol leszállítottam és rendkívüli olcsó árak mellett áruítom. Rendezek temetéseket a következő osztályokban és árak mellett felírók részére:

IV. oszt. temetésekhz 1 darab erős fenyőfakoporsó sarkereszttel együtt dióbarna színre ezreve és fényezve és árak mellett felírók részére:
Összesen 680 Lei

III. oszt. temet. sekhez 1 drb. erős fenyőfakoporsó sarkereszttel együtt dióbarna színre ezreve és fényezve és díszítve, alsó lepedő fejpárna és nyomott vagy himzeit organ.in szemfedőt és ravatalozás
Összesen 1260 Lei

II. oszt. temetésekhz 1 darab erős fenyőfakoporsó sarkereszttel együtt dióbarna színre ezreve és fényezve vagy tapetázva 1 sor arany díszszel, alsó lepedő fejpárna és fodros selyemhímzésű szemfedőt, 1 darab fállyal a keresztire, 1 darab családi művirág koszoru szallag felirattal és ravatalozás — **Összesen 1850 Lei**

I. oszt. temetésekhz 1 darab ványolt (keleti) erős fenyőfakoporsó, sarkereszttel együtt, tölgyaszínre ezreve és fényezve 2 sor aranydíszszel, alsó lepedő himzett fejpárna és selyemfodros szemfedőt 1 darab fállyal a keresztire 1 drb. családi nagy művirágkoszoru és szallag felirattal, 4 vívó halottkisztrók ravatalozás
Összesen 2800 Lei

Gyermek temetéseket rendezek 200 Lei-től

Az olcsó áram tejfőztetése miatt tudom ául hozom, hogy külön csak koporsó 200 cm. hosszú lenyőfától első kivitelben dióbarna színre ezreve és fényezve
csak 300 Lei

Gyermekkoporsókat pedig
— 70 Lei-től

Külön erős kivitelű tölgyfa koporsó 200 cm. hosszú fényezve — **csak 900 Lei**

Nagy választék mindenféle temetkezési cikkekben, művirág koszorúkban és szallagokban, valamint érz és tölgyfa koporsókban, melyen leszállított árak mellett, olcsóbb mint barhol, pontos kiszolgálás, a vásárolt temetkezési áruk helyben díjtalanul házhoz lesznek elszállítva, teljes tszítélettel

L. FARKAS

TEMETKEZÉSI VÁLLALATA

PETROȘENI, Str. Reg. Ferdinand 41, 42

Lakás: Str. Principele Carol No. 20, volt Mălea u.

ÉRTESITES

Tisztelettel van szerencsém tudatni a mélyen tisztelt nagyközönséggel hogy a volt Bodrug féle borbély és fodrász üzletet átvettem és azt a saját vezetésem alatt tovább vezetem s kérem a tisztelt közönség szives pártfogását.

Teljes tszítélettel:

Perin Áron

borbély és fodrász

Petroșeni Piața Unirii, a Jui méstársakkal mellett

Építetők figyelmébe!

Ha építélettel befutni szándékozik, kérje a Jumbolai BOHN fele orozán végjegy cseréjére a legolcsóbb árajánlatunkat.

"MATERIALE"

Petroșeni, A Bohn gyárak Petroșeni és zsilvölgyi vezérképviselője.

— Lakodalmi és alkalmi csokrok, a legolcsóbb árban, rendelkezésre azonnal készülnek, Benedeknek, virágtüzetben.

Uzina Electrica S.P.A.**PETROȘENI — Anyagraktára!**

tart mindennemű magas és alacsony feszültségű szerelési anyagokat. — Csillárok izzólámpák és főzőkészülékek.

a legutányosabb áron,

valamint Standard, Philips és Nóra Rádiókban, és rádióalkatrészekben nagy raktárban minden igényt kielégít. A Rádió osztály Petroșeni Bul. Regele Ferdinand, Marek házban van.

"AGRONOMUL - GAZDÁK"

Általános Biztosító Részvénytársaság

Alapítke és biztonsági alap 12.000.000 — Leien felái

Biztosítási alapok 1931 végén 57.774.380 Lei.

Érdeklőzőkéségben a DUNA bécsi és a MAGDEBURGI

biztosítótársaságokkal valamint a Chrissoveloni Bankkal. Vállal legelőnyösekben tűz, életjég, állat, betérés, baleset, szavatosság, áveg, autó szállításny díjtételkellet.

Ezenkívül két olcsó díjtételkellet rendkívüli előnyös

alapon munkásbiztosításokat az egész zsilvölgyben. Zsilvölgyi képviselő Petroșeni. Joanovits ház.

L. Schäffer**PETROȘENI.**

Rum, likör és cognagyár. Borpincészet, sör és szeszes italok nagyraktára.

**BUCUREȘTI ÉTTEREM és KAVÉHAZ
PETROȘENI**

Kitűnő konyha. Havi abonama, étlap szerint. Esténként zene. Elsőrangú italok. Figyelmes kiszolgálás.

Dr. S. Orjehovszky**Fogorvos**

Petroșeni, Str. Principele Nic. (volt Mátyás u.) 8.

Rendel 3-6.

— Trócsányi Zoltán: A történelem árnyékában. A nagy történelmi események mögött, a politikai és gazdasági élet nagy szereplőitől távol, lassú és észrevetetlen, de feltartóztatlan folyamatosan alakul az egyes emberek élete, a nemetek magánélete. És végeredményben mindez, ami a színpadon lezajlik: ezen az árnyékborított síkon dől el, csak az válik valósággá, amit ez a magánélet felszív magába, és valóságos életé tesz, csak az érvényes, ami az egyes emberek életét átalakítja és átforgatja. A magyar történelem nagy kutatói mellett Trócsányi Zoltán gazdag anyagot bányászott ki belőle. Nem nagytekve fontoskodással, hanem vidám, humoros, közvetlenséggel tárja fel ebben az új könyvében a régi magyar élet mindennapiját. A vállalkos élet a művészet, az irodalom, a divat, a modor, a lovagiaság, a régi világ utatása, stb. stb. tarka pompában vonulnak fel könyvében, amely mellett még képet

a régmúlt idők legendás betyárvilágáról csakugy, mint a közepkor legmaradt boszorkányoldásokról is. Ezáltal a barokk és biedermeier életet, a 16. és 19. század magyarságának életét vizsgálja fel a népszerű és kitűnő szerző, aki ezáltal sem tévesztett célt — megtalálta azt a hangot, azt a témát, amely a művelt magyar középosztály ifjúságának és érdeklődésének leginkább megfelel. A könyvet a Hungária adta ki igen csinos kiállításban. 20 rppant érdekes eredeti metszet díszíti a kötetet, amely a könyvnyomaton bizonyára egyike lesz a keresetbe könyveknek. A kitűnő kötet 317 lap, mint a Hungaria könyvtárához könyvnapki kiadása jelent meg, könyvnapki ára kartonálva 115 — Lei, később 148. — Lei minden könyvtárkereskedésben, vagy Lepszánál Cluj.

— Butorozott szobát keresek fél fiatal ember, fürdőszoba használatát — cím a kiadóban.

— Eladó egy fehér gyermek ágy. Cím a kiadóban.